

### Условия гарантии:

1. Гарантия распространяется только на обслуживание и ремонт тех частей изделия, в которых обнаружены производственные дефекты.  
2. Если в течение гарантийного срока будет получена обоснованная претензия о выявленном производственном дефекте, мы либо устраним брак, либо заменим изделие на то, которое функционально эквивалентно оригинальному изделию.

### Гарантия не распространяется:

1. При наличии механических или иных повреждений изделия, вызванных неправильной эксплуатацией прибора.  
2. В случае ремонта или модификации массажера самостоятельно, не в специализированном сервисном центре.  
3. В случае несоблюдения рекомендаций производителя по эксплуатации, уходу и хранению массажера, описанные в данной инструкции.  
4. В случае проникновения жидкости, пыли, насекомых и других посторонних предметов внутрь изделия;  
5. На неисправности изделия, вызванные следующими причинами:  
– естественным износом частей изделия, имеющих ограниченный срок службы;  
– действием непреодолимой силы (несчастный случай, пожар, наводнение, неисправность электрической сети и др.).

### СПОСОБЫ ХРАНЕНИЯ И ОЧИСТКИ:

• После перемещения массажера в теплое помещение с холода его эксплуатация разрешается не ранее, чем через 1 час. Массажер лучше всего хранить в оригинальной упаковке, в сухом чистом, недоступном для детей месте.  
• Прежде чем начать очистку, убедитесь, что питание массажера выключено.  
• После каждого использования рекомендуется очищать основной блок, чтобы поддерживать его в чистом состоянии.  
• Избегайте попадания влаги на рабочие элементы массажера.  
• Если на основной блок или насадку попала влага, протрите их сухой салфеткой и оставьте до полного высыхания в хорошо проветриваемом месте.  
• Не используйте спирт, разбавитель или другие агрессивные растворители для чистки массажера.  
• Силиконовый материал массажера является мягким.  
При использовании следует быть осторожными, чтобы не повредить его, так как он слишком гибок.

6

• Не ставьте тяжелые предметы на устройство или на его части, чтобы избежать возможных повреждений.  
• Не храните прибор в местах, откуда он может упасть в воду.  
• Храните массажер вдали от огня, нагревательных приборов и прямых солнечных лучей.

### ТРАНСПОРТИРОВКА:

Допускается в производственной упаковке.

### УТИЛИЗАЦИЯ:

Данное изделие следует утилизировать отдельно от бытовых отходов. Прежде чем выбросить массажер, извлеките из него литиевую батарею.

### Массажёр для головы вибрационный «БРУКЛИН», серый KZ 1431

Материал: АБС пластик, ПП.  
Размер: 15,5x15,5x13,5 см.  
Емкость литиевой батареи: 1000 мАч.  
Напряжение: 5 В, 1 А.  
Время работы: 6 часов.  
Время использования: 10 минут.

### Функции:

- 3D массаж и вибрация.
- 6 режимов массажа.
- 8 массажных точек.
- Инфракрасный прогрев.
- Bluetooth-соединение.

### Комплектация:

массажер – 1 шт., USB провод TYPE-C, инструкция.

7

### Произведено по заказу «BRADEX» ISRAEL.

Trans East Metal Ltd, POB 9101, Haifa 31091, Israel.  
Tel: +972-4-8521824, fax: +972-3-7256059. www.bradex.co.il

### Импортер на территории РФ:

ООО «Технологии здоровья», Российская Федерация, 117405, Москва, ул. Варшавское шоссе, д.145, корп. 8. Тел.: 8 (495) 647-09-59, 8 (495) 648-26-66, www.bradex.ru

### Импортер на территории Республики Беларусь:

ООО «БРАДЕХ», 220019, г. Минск, ул. Монтажников, д. 9 комн. 34/4, УНП 192409754.  
Сайт: www.bradex.by. E-mail: info@bradex.by.

### Страна происхождения: Китай

### Изготовитель:

Джецзян Нью Вижн Импорт энд Экспорт Кампани Лимитед. Адрес: Синьцзянь Роуд, 5, Индустриальная зона Байтанг, город Нинбо, КНР, 315708. Тел: +86-574-6560937, факс: +86-574-6560938, e-mail: zhejiangnewvision.china@gmail.com

### Международная торговая марка «BRADEX».

Reg. №1419183

Израиль - Рег. №204012

Россия - Рег. №444287, №683532

Срок эксплуатации: 1 год с начала эксплуатации.

Гарантийный срок: 1 год.

Дату производства смотрите на упаковке.



Служба заботы о клиентах



Перед началом эксплуатации ознакомьтесь с инструкцией

Храните в местах, недоступных для детей и животных.



KZ 1178  
МАССАЖНАЯ ПОДУШКА  
ДЛЯ ТЕЛА  
**РЕЛЬЕФ КОМФОРТ**



KZ 1174  
ИМПУЛЬСНЫЙ МАССАЖЕР ДЛЯ ЛИЦА,  
ТЕЛА И ВОЛОС С 4 НАСАДКАМИ С АРГОНОМ  
**ДАРСОНВАЛЬ**



KZ 1176  
МАССАЖЕР ДЛЯ СТОП И ЛОДЫЖЕК  
**БЛАЖЕНСТВО ДРИМ**

## МАССАЖЁР ДЛЯ ГОЛОВЫ ВИБРАЦИОННЫЙ БРУКЛИН

**BRADEX™**  
Health & Beauty

ИНСТРУКЦИЯ  
ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ  
KZ 1431



**BRADEXRUSSIA**

**BRADEXMOSCOW**



### Спасибо за покупку нашей продукции.

Пожалуйста, внимательно прочитайте инструкцию по эксплуатации перед использованием, особенно раздел «Меры предосторожности», изучите правила применения и функции работы устройства, чтобы вы могли использовать его правильно и безопасно. Используйте массажер только по прямому назначению, осторожно, чтобы не причинить вред пользователям и другим людям. Неправильное обращение может привести к травмам.

### МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ:

Перед каждым использованием обязательно проверяйте прибор и его компоненты на отсутствие повреждений. Если обнаружили неисправности или повреждения, не используйте прибор и обратитесь к фирме-продавцу или в Службу заботы о клиентах, указанную на сайте производителя. Не пытайтесь самостоятельно ремонтировать прибор.  
1. Не используйте массажер при наличии в теле имплантируемого электрического оборудования, например, кардиостимуляторов, чувствительных к электромагнитным помехам, а также при подключении жизнеобеспечивающего медицинского оборудование, такого как аппарат искусственного кровообращения.  
2. Не оставляйте массажер без присмотра во включенном состоянии, особенно в присутствии детей.  
3. Не допускайте самостоятельного использования массажера детьми, а также лицами, имеющими физические и умственные ограничения без помощи ответственных за их безопасность лиц.  
4. Не накрывайте и не используйте массажер в местах с недостаточной вентиляцией. Перегрев прибора может привести к его поломке.  
5. Не используйте массажер в помещениях с повышенной влажностью, в том числе в ванных комнатах. Не погружайте устройство в воду, так как оно не является водонепроницаемым.  
6. Не эксплуатируйте массажер, если на его корпус попала вода или другая жидкость. В случае попадания жидкости на корпус, удалите ее мягкой сухой тканью.  
7. Никогда не беритесь за USB-кабель для зарядки массажера мокрыми или влажными руками, чтобы избежать риска поражения электрическим током.  
8. Не используйте массажер вблизи от источниками тепла.  
9. Не ударяйте и не роняйте массажер.  
10. Делайте перерывы между применениями, чтобы прибор успевал полностью остыть.

1

Соблюдение этих мер предосторожности гарантирует безопасное использование массажера.

### ПРОТИВОПОКАЗАНИЯ:

Во избежание неприятных последствий, перед использованием массажера следует учесть ряд противопоказаний, запрещающих использование прибора:

- кожные заболевания волосистой части головы, такие как атопический дерматит, себорейный дерматит и экзема;
- гиперчувствительность кожи и кожные заболевания;
- острые гнойные воспаления, наличие ран и воспаленных участков;
- аллергические проявления;
- паралич, сенсорные нарушения;
- высокое артериальное давление;
- аномалии крови, такие как нарушений свертываемости крови/гемофилия;
- онкологические заболевания;
- сердечно-сосудистые заболевания;
- наличие простуды с повышенной температурой, лихорадочное состояние;
- инфекционные заболевания;
- беременность, менструация, кормление грудью;
- прием лекарств, содержащих компоненты, препятствующие свертыванию крови (антикоагулянты).

Не применяйте массажер на других частях тела. Это может привести к проблемам медицинского характера.

### Не рекомендуется применение в следующих зонах:

- шов/место проведения пластической операции;
- лицо, слизистые оболочки, половые органы и т. д.;
- кожа головы, воспаленная после солнечного ожога;
- акне, гнойная и воспаленная кожа;
- выступающие родинки;
- вирусные бородавки;
- аденома яблоко;
- веки, глазные яблоки;
- нос и уши.

Если в процессе использования массажера вы почувствуете дискомфорт немедленно прекратите использование прибора.

2

### ТОВАР НЕ ЯВЛЯЕТСЯ МЕДИЦИНСКИМ ИЗДЕЛИЕМ.

О всех возможных противопоказаниях проконсультируйтесь с врачом. Помните, что забота о своем теле и здоровье должны быть повседневной практикой.

### ПОДГОТОВКА К ИСПОЛЬЗОВАНИЮ:

#### Массажёр для головы вибрационный «БРУКЛИН», серый KZ 1431

### Комплектация:

- Массажер – 1 шт.
- USB провод Type-C – 1 шт.
- Инструкция – 1 шт.



### КОМПЛЕКТАЦИЯ:

- 1 – Кнопка питания/режима
- 2 – Индикатор включения
- 3 – Внутренняя массажная головка
- 4 – Внешняя массажная головка
- 5 – Разъем для зарядки USB
- 6 – Инфракрасный прогрев
- 7 – USB кабель Type-C



3

### ЗАРЯДКА БАТАРЕИ:

- Синий индикатор заряда говорит о том, что низкий заряд батареи.
- При заряде батареи индикатор загорается красным цветом.
- При полном заряде батареи индикатор загорается зеленым цветом.
- Перед использованием массажера впервые или после длительного перерыва рекомендуется полностью его зарядить. Чтобы сохранить работоспособность встроенного аккумулятора при длительном неиспользовании рекомендуется заряжать устройство хотя бы раз в месяц.
- Важно отсоединять кабель после завершения зарядки, чтобы избежать перезарядки батареи. Поскольку продолжение зарядки после полного заряда может уменьшить срок службы аккумулятора, этого следует избегать.
- Рекомендуемая комфортная температура для зарядки, составляет от 15 до 30°C. Зарядка при низких температурах может сократить срок службы батареи и замедлить процесс зарядки.
- Во время зарядки основной блок может немного нагреваться, но это является нормальным и не является неисправностью.

### ПРИМЕНЕНИЕ:

1. Для включения массажера нажмите и удерживайте кнопку питания. Включится «Автоматический режим».  
2. Короткое нажатие кнопки «Режим» поможет сделать выбор программы. Режимы: Автоматический режим → Режим релаксации → Динамический режим → Спящий режим → Поддерживающий режим → Декомпрессионный режим.  
Метод массажа и интенсивность вибрации каждого режима отличаются, поэтому выберите программу в соответствии с вашими потребностями.  
3. Нажмите и удерживайте кнопку питания, чтобы выключить питание.  
4. Автоматический таймер массажера настроен на 10 минут. После завер-

Режим	Массаж окружающей головы	Массаж головы	Инфракрасный прогрев	Таймер
Автоматический	+	+	+	10 минут
Режим релаксации	+		+	
Динамический	+	+		
Режим сна	+			
Поддерживающий		+	+	
Декомпрессионный		+		

4

шения этого времени массажер отключится. При переключении режимов таймер будет сброшен на 10 минут.

Каждый режим запрограммирован под определенный способ воздействия и не может быть изменен.

### РУКОВОДСТВО ПО УСТРАНЕНИЮ НЕПОЛАДОК:

ПРОБЛЕМА	ВОЗМОЖНАЯ ПРИЧИНА	СПОСОБ УСТРАНЕНИЯ
Массажер не включается	Недостаточный заряд батареи.	Зарядите устройство
Слабая вибрация		Расположите массажер ближе к поверхности кожи головы.
Слабая вибрация в процессе массажа	Массажная головка недостаточно хорошо соприкасается с поверхностью кожи головы.	Подобрать комфортное примыкание к коже головы.

Если предложенные решения не позволили решить проблему – не пытайтесь ремонтировать массажер самостоятельно. При обнаружении неисправностей обращайтесь к фирме-продавцу или в Службу заботы о клиентах, указанную на сайте производителя.

### ГАРАНТИЯ:

Мы прилагаем все усилия, чтобы обеспечить клиентам качество и услуги, которые будут их удовлетворять. Гарантийный срок нашей продукции составляет 1 год с момента покупки. Если у вас возникли вопросы о продукте или обнаружены неисправности в течение, либо возникли вопросы относительно ремонта, свяжитесь с магазином, в котором приобрели массажер или обратитесь в Службу заботы о клиентах, указанную на сайте производителя. Возврат товара или обмен не принимаются после истечения гарантийного срока.

5